



SU RECURSO DE PLANIFICACIÓN PARA LA UNIVERSIDAD · UN PROGRAMA DE TRiO

**La Universidad de Texas en El Paso
Programa de Educational Talent Search
500 W. University, Campbell Hall Room 516
El Paso, Texas 79968-9991 · (915) 747-6604**

Nombre del Estudiante: _____

Escuela: _____

El programa de Educational Talent Search, uno de los tres programas de TRiO, fue autorizado por el Título IV acto de Enseñanza Superior de 1965. Este programa identifica y ayuda a alumnos en circunstancias económicamente difíciles que tienen la capacidad de lograr una educación universitaria. El programa instruye a los estudiantes y sus padres en cómo mejorar en sus estudios, prepararse para inscripción en Universidad con la ayuda económica necesaria y lograr carreras de profesionistas. A todos los participantes se les aconseja que se reciban de la preparatoria y sigan con estudios en la Universidad que prefieran. Localmente, el programa ayuda a alumnos en las escuelas preparatorias Bowie y Jefferson y secundarias Guillen y Henderson. El programa está diseñado para motivar y apoyar a los estudiantes, ofreciéndoles oportunidades educativas. El éxito de nuestros estudiantes impactará no solo a sus familias sino también a la comunidad entera. Nuestra meta es dejar una impresión profunda en nuestros estudiantes e inculcarles la confianza necesaria para que puedan triunfar no solo en El Paso sino en cualquier lugar donde sus esfuerzos los dirijan.

Todos los candidatos deben presentar la siguiente documentación para poder calificar:

1. **Copia** de Verificación de ingresos (Declaración de impuestos, carta de estampillas de comida, TANF, o beneficios del Seguro Social) del estudiante
2. **Copia** de Acta de Nacimiento o mica de residencia permanente del estudiante
3. **Copia** de Tarjeta de Seguro Social del estudiante

UTEP EDUCATIONAL TALENT SEARCH
INFORMACIÓN DEL ESTUDIANTE

1. Nombre Completo: _____ Domicilio: _____
Ciudad, Estado, Código Postal: _____
2. Edad: _____ 3. Sexo: () M () F 4. Fecha de Nac. ____/____/____ 5. Tel. Casa: _____
6. Tel. Alternativo: _____ 7. Número de Seguro Social: _____
8. Número de ID del Estudiante: _____
6. Ciudadanía: () Ciudadano Americano () No-Ciudadanos Elegibles #A: _____ () Otro _____
7. Origen Étnico: () Hispano () Asiático/Isleño del Pacífico () Negro/Afro Americano () Blanco () Indígena Americano () Otro
8. Escuela Actual: _____ 9. Circule la Clasificación Actual: 6 7 8 9 10 11 12
10. Usted recibe: Almuerzo Limitado _____ Almuerzo Gratuito _____ Ningún Programa _____

INFORMACIÓN DE LOS PADRES

1. En qué idioma prefieren tus padres recibir información? Inglés ____ Español ____
2. Vives con tus padres o tutor(es)? Sí _____ No _____

Por favor provee la siguiente información acerca de las personas con las que has vivido antes de cumplir 18:

Nombre de (Mujer) Cabeza del Hogar _____ Nombre de (Hombre) Cabeza de Hogar _____
Relación contigo _____ Relación contigo _____
Máximo Nivel de Educación _____ Máximo Nivel de Educación _____
Lugar de Trabajo _____ Lugar de Trabajo _____

Con algunas excepciones, usted tiene derecho, a petición suya, de ser informado acerca de la información que la Universidad de Texas en El Paso recopila de usted. En la Sección 552.021 y 552.023 del Código del Gobierno de Texas, usted tiene derecho a recibir y revisar información. En la Sección 559.004 del Código del Gobierno de Texas, usted tiene derecho en pedir a la Universidad de Texas en El Paso que corrija información acerca de usted que está en nuestro poder y es incorrecta, de conformidad con los procedimientos establecidos en el Sistema Universitario de Texas 139 (UTSI39- Texas Public Information Act). La información que la Universidad de Texas en El Paso recopila será retenida y mantenida mientras sea necesario por las leyes de retención de registros de Texas (Sección 441.180 y ss. del Código del Gobierno de Texas) y normas. Diferentes tipos de información son retenidos durante diferentes periodos de tiempo; sin embargo, si un estatuto o regulación federal o estatal especifica un tiempo de retención por más tiempo para cualquiera de las series de registros recibidos, creados o mantenidos por una agencia, el estatuto o regulación anula el programa.

El programa Educational Talent Search de la Universidad de Texas en El Paso no discrimina en base a la raza, color, origen nacional, sexo, religión, edad, discapacidad, u orientación sexual en los procedimientos de aceptación de estudiantes o servicios de disposición.

Los programas TRIO (Upward Bound Programs, Educational Talent Search Programs, Student Support Services Programs, Upward Bound Math Science Programs, Veteran's Upward Bound Programs, Ronald E. McNair Post-Baccalaureate Achievement Programs and Educational Opportunity Centers) son cien por ciento financiados por el gobierno federal bajo el Título IV de la Ley de Educación Superior de 1965 (Higher Education Act of 1965) por el Departamento de Educación de los Estados Unidos.

UTEP EDUCATIONAL TALENT SEARCH
INGRESOS e INFORMACIÓN DE PRIMERA GENERACIÓN

Debe completar todas las porciones de esta aplicación para ser considerado, si la respuesta es no, use 0.

Nombre del Estudiante: _____ Cumpleaños del Estudiante: _____

Firma del Estudiante: _____ Fecha: _____

Cuál(es) Padre(s)/Tutor(es) vive(n) con el estudiante? (circule la respuesta)

Ambos Solo Madre Solo Padre Madre y Tutor Padre y Tutor
 Ninguno (explique): _____

Tiene la madre una licenciatura? Sí No
 Tiene el padre una licenciatura? Sí No
 Número de personas que viven en el hogar _____ Número de personas menores de 18 _____
 Su hijo(a) califica para almuerzo gratuito o limitado? (circula la respuesta) Sí No

Por favor utilice la información de la declaración de impuestos del año pasado

Año de la declaración de impuestos _____ Yo/Nosotros reclamamos _____ excepciones.

Estatus cuando Declaró: Soltero ____ Cabeza de Hogar ____ Casado: Declaración en conjunto ____
 Casado: Declaración por separado ____

- Mi ingreso tributable exacto de la Forma 1040, línea 40, Forma 1040A, línea 27 o Forma 1040EZ, línea 6 fue \$ _____ (Si hizo una declaración de impuestos, NO DEJE ESTE ESPACIO EN BLANCO. Si la respuesta es cero use 0.)
- Yo no envié ni enviaré una Declaración de Impuestos Federales, forma IRS 1040, 4040A o 1040EZ para _____ (el año pasado) por la razón escrita abajo. Si se me solicita, sí proveeré una confirmación para el Internal Revenue Service.
- _____ Ingresos tributables anuales del hogar fueron menores que la cantidad mínima para declarar.
- _____ Recibí ingresos no tributables.

Marque todo lo que aplique:

_____ Social Security	Mensual \$ _____	Anual \$ _____
_____ Child Support	Mensual \$ _____	Anual \$ _____
_____ Foster Care Support Payment	Mensual \$ _____	Anual \$ _____
_____ Public Assistance (TAFI u otro)	Número de Caso: _____	
_____ Otro	Mensual \$ _____	Anual \$ _____

Para todos los Padres:

Yo certifico que la información en esta forma y demás adjuntos son verdaderos, completos, y precisos según entiendo.

Firma del Padre/Madre o Tutor _____ Fecha _____

POR FAVOR MARQUE TODOS LOS SERVICIOS QUE LE GUSTARÍA QUE SU HIJO(A) RECIBIERA

_____ Técnicas de Estudio y Hábitos	_____ Autoestima/Habilidades Sociales
_____ Fijación de Metas/Toma de Decisiones	_____ Técnicas de Lectura/Escritura
_____ Organización/Manejo de Tiempo	_____ Preparación para PSAT/ACT/SAT
_____ Tutoría para Clases	_____ Becas/Ayuda Financiera/Admisiones
_____ Técnicas de Comunicación y Auditivas	_____ Información acerca de Carreras

Su hijo(a) planea ir a la universidad después de que se gradúe? Sí ____ No ____ No Estoy Seguro ____
 Qué carreras y empleos le interesan a su hijo(a)? _____

UTEP EDUCATIONAL TALENT SEARCH
FORMULARIO DE AUTORIZACIÓN DE REGISTROS ESCOLARES

Aviso para los padres del estudiante:

El programa de Educational Talent Search de la Universidad de Texas en El Paso requiere seguir el desempeño y progreso de nuestra participación a lo largo de su carrera universitaria. Este formulario será enviado a las oficinas de registro de secundarias, preparatorias y universidades, permitiéndole a nuestro personal recibir copias de sus registros escolares para propósitos de seguimiento y reportaje. Este formulario, en la fecha escrita abajo, servirá como el único formulario de autorización de registros válido desde la fecha en la que sea firmada hasta la terminación de su programa de estudios postsecundarios.

Aviso para las oficinas de registro de secundarias, preparatorias y universidades:

El programa de Educational Talent Search de la Universidad de Texas en El Paso está bajo mandato del Departamento de Educación de los EE.UU. de seguir el progreso de los participantes del programa a lo largo de su carrera en secundarias, preparatorias y universidades. Este formulario, en la fecha escrita abajo, servirá como el único formulario de autorización de registros utilizado por nuestro programa. Debido a la naturaleza transitoria de nuestros estudiantes, será casi imposible buscar actualizaciones anuales de este formulario. Las firmas de abajo indican que ellos comprenden que este formulario (con la fecha escrita abajo) será utilizada por muchos años en el futuro una vez ellos completen nuestro programa de preparación universitaria. Gracias por respetar nuestra petición de información.

Acuerdo de Estudiante/Familia:

Yo comprendo que como parte del proceso de selección del programa de Educational Talent Search de la Universidad de Texas en El Paso, los registros escolares de mi hijo(a) (incluyendo expedientes académicos, boletas, estatus de ayuda financiera, resultados de exámenes estandarizados y reportes de progreso académicos) pueden ser examinados por el personal del programa de Educational Talent Search. Asimismo, comprendo que si mi hijo(a) es aceptado, el Centro Regional de Matemáticas y Ciencia del programa de Educational Talent Search seguirá continuando en requerir esta información a lo largo de la duración de su carrera de preparatoria y universidad.

Por la presente, doy permiso a el programa de Educational Talent Search de la Universidad de Texas en El Paso de solicitar información de mi hijo(a) a secundarias, preparatorias o instituciones de educación postsecundaria a día de hoy o en el futuro mientras sea necesario y extendiendo su validez desde la fecha escrita hasta la terminación de su programa de estudios postsecundarios.

- | | |
|---|---|
| 1.) Registros Escolares | 4.) Estatus del estudiante y desempeño en la institución |
| 2.) Resultados de exámenes estandarizados | 5.) Estatus de ayuda financiera del estudiante |
| 3.) Boletas/Expediente académico | 6.) Tarjeta del Seguro Social y Acta de Nacimiento (copias) |
| 7.) Dirección de envío y número de teléfono actuales del estudiante | |

Padre/Tutor Legal (Letra de molde)

Padre/Tutor Legal (Firma) Fecha

Madre/Tutor Legal (Letra de molde)

Madre/Tutor Legal (Firma) Fecha

Estudiante (Letra de molde)

Estudiante (Firma) Fecha

Preparatoria actual del estudiante

Secundaria actual del estudiante

UTEP EDUCATIONAL TALENT SEARCH
CONVENIO DE LIBERACIÓN DE RESPONSABILIDAD E INDEMNIZACIÓN

Participante: (Nombre y Domicilio)

Universidad: The University of Texas at El Paso

Departamento: Educational Talent Search Program

Descripción de la Actividad o Viaje:

Salidas de campo por parte del programa de Educational Talent Search de UTEP pueden incluir (sin estar limitados a) juegos de baseball de los Chihuahuas, Viva El Paso, cine, albercas, juegos, cursos con cuerdas, retiros, tours a museos y viajes a universidades regionales.

FECHA(S): Septiembre 1, 2012 – Agosto 31, 2017

Yo soy padre/madre o tutor(a) legal del Participante cuyo nombre aparece arriba, el (la) cual es menor de 18 años de edad, y soy competente para firmar este Acuerdo. Doy permiso para que el/la Participante participe en la Actividad o Viaje identificado arriba. Reconozco que por su naturaleza, dicha Actividad o Viaje puede exponer al Participante a peligros o riesgos que pueden resultar en enfermedad, lesiones o la muerte del Participante, y entiendo y aprecio la naturaleza de dichos riesgos y peligros. En consideración a que el Participante le sea permitido participar en la Actividad o Viaje, por medio de la presente acepto todos los riesgos a la salud del Participante y el riesgo de lesiones o muerte que puedan resultar con motivo de dicha participación. En este acto libero a la Institución arriba identificada, su consejo directivo (The University of Texas System Board of Regents), oficiales, empleados y representantes en lo personal y en su capacidad oficial, de toda responsabilidad hacia el Participante, los representantes personales del Participante, su patrimonio, masa hereditaria, herederos, parientes o cesionarios con respecto a todas y cada una reclamación, causal o acción legal por concepto de pérdida o daños ocasionados a la propiedad del Participante y toda enfermedad o lesiones a su persona, incluso su muerte, que puedan resultar de u ocurrir durante la participación del Participante en dicha Actividad o Viaje, SEAN CAUSADOS POR NEGLIGENCIA POR PARTE DE LA INSTITUCIÓN, SU JUNTA DIRECTIVA (THE UNIVERSITY OF TEXAS SYSTEM BOARD OF REGENTS), OFICIALES, EMPLEADOS, REPRESENTANTES U OTRAS ENTIDADES, O DE CUALQUIER OTRA FORMA. Además acepto asimismo indemnizar y liberar de cualquier responsabilidad a la Institución arriba identificada, su junta directiva (The University of Texas System Board of Regents), oficiales, empleados y representantes en lo personal y en su capacidad oficial, en caso de las lesiones o muerte de cualquier persona o personas y de daños a la propiedad que puedan ocurrir como resultado de un acto intencional o de negligencia u omisión del Participante durante su participación en la Actividad o Viaje descrita.

HE LEÍDO CON CUIDADO ESTE DOCUMENTO Y ENTIENDO QUE SE TRATA DE UNA LIBERACIÓN Y DESCARGO DE RESPONSABILIDAD RESPECTO DE TODO RECLAMO, CAUSAL Y ACCION LEGAL POR LESIONES, MUERTE DEL PARTICIPANTE O DAÑOS A LA PROPIEDAD DEL PARTICIPANTE QUE PUEDAN OCURRIR DURANTE SU PARTICIPACIÓN EN LA ACTIVIDAD O VIAJE DESCRITO, Y QUE ME OBLIGA A INDEMNIZAR A LAS PARTES NOMBRADAS POR CUALQUIER RESPONSABILIDAD POR LESIONES O LA MUERTE DE CUALQUIER PERSONA Y POR DAÑOS A LA PROPIEDAD OCASIONADOS POR UN ACTO INTENCIONAL O NEGLIGENTE U OMISION DEL PARTICIPANTE.

Firma del Padre/la Madre o Tutor(es)

Fecha

Domicilio, (si es diferente del Participante)

Fecha

Testigo

Fecha